

# TYGODNIK ŻYDOWSKI

Organ Organizacji Sjonistycznej w Tarnowie

Rok IX

Tarnów, piątek dnia 15 maja 1936 r.

Nr. 19

„Tygodnik Żydowski” o zwiększonej objętości 6 stron omawia prócz spraw lokalnych — także aktualne zagadnienia sjonistyczne, a w szczególności omawia wszystkie problemy ogólnosjonistyczne przy współpracy wybitnych działaczy ogólnosjonistycznych.

Nr. tel. 45 Konto P.K.O. 410.288

Redakcja i administracja: pl. Kazimierza W. 3  
Godziny przyjęć od godz. 4 do 5 popołudniu

Rękopisów nie zwraca się

## T R E Ś Ć :

Tarnów — w pierwszą rocznicę zgonu Marsz. J. Piłsudskiego Nowe przepisy dewizowe a emigracja do Palestyny  
Posiedzenia Rady miejskiej  
Przeciwnicy igrun robotników ogólnosjonistycznych  
Agencja żyd. uznania igrun w konflikcie pracy w Rechowot  
Część kibucu w Kirjat Anawim wstąpiła do igrun  
Zajścia w Palestynie, a rzad palestyński  
Polityka sjonistyczna w obliczu wielkich zadań  
Bez hasel sjonistycznych  
Kronika — Komunikaty i inne.

## Tarnów — w pierwszą rocznicę zgonu Marszałka Józefa Piłsudskiego

Tarnów przeżył głębokim żalem i smutkiem, spowity kirem żałoby złożył hold Pierwszemu Marszałkowi Polski Józefowi Piłsudskiemu w dniu pierwszej rocznicy Jego zgonu — we wtorek 12 bm.

Nastroj głębokiej żałoby zapanał w naszym mieście już w przededniu rocznicy. Już w poniedziałek bowiem z wszystkich domów powiewały flagi o barwach państwowych, spuszczone do połowy masztu i okryte kirem żałoby, a na całym szeregu budynków państwowych i organizacji, oraz w licznych wystawach sklepowych widniała podobizna Wodza Narodu w obramowaniu żałobnym z odpowiednim oświetleniem.

We wtorek 12-go maja, w godzinach porannych rozległ się na ulicach Tarnowa głuchy warok werbli.

O godzinie 10-tej odbyło się nabożeństwo żałobne w Kościele katedralnym.

O tej samej porze odbyło się nabożeństwo żałobne w przepełnionej po brzegi nowej synagodze przy udziale przedstawicieli władz państwowych, wojskowych, władz kulturalnych, sądownictwa i instytucji państwowych, zarządu żydowskiej gminy wyznaniowej, całego szeregu organizacji, związków i zrzeszeń, oraz całej żydowskiej młodzieży szkolnej. Modły odebrał kanon p. Rosenblatt wraz z chórem synagogałym pod batutą dyryg. p. Kłinstlera. Przemówienie okolicznościowe wygłosił p. prof. Wachtel. Żałobne to nabożeństwo zakończyło się odpiewaniem hymnu państwowego i Hatikwy.

Po nabożeństwach odbyła się na ul. Krakowskiej na wysokości Starostwa defilada przy głośnym odgłosie werbla żałobnego. Przed popieraniem Marszałka, ustawionem na specjalnym wzniesieniu, okrytem krepą i otoczonym zieloną, przedefilowały miarowym krokiem i w przężnej postawie z głową zwróconą w stronę popiersia Wodza—wojsko, Związek Legionistów, Przysposobienie Wojskowe, Związek Rezerwistów, kombatancki żydowscy, strzelcy, harcerze, Sokoli, Zwią-

zek Inwalidów Żydowskich, skauti, Bractwo Kurkowe, ZZZ, i cały szereg innych organizacji.

Defiladę przyjęli delegaci poszczególnych urzędów i organizacji z p. Starostą Lisowskim i dowódcą garnizonu pułk. Leukos-Kowalskim na czele.

Po ukończeniu defilady orkiestra 16 pp. odegrała hymn państwowy.

Chodniki wzdłuż całej trasy defilady przepelniono były nieprzeprzanymi tłumami.

## Nowe przepisy dewizowe a emigracja do Palestyny

W związku z nowymi zarządzeniami w sprawie wywozu dewiz, podajemy szereg wiadomości dotyczących tego zagadnienia o ile idzie o emigrantów, udających się na stały pobyt do Palestyny.

Każdy emigrant palestyński może wywieźć ze sobą kwotę 500 zł. bez specjalnego zezwolenia Banku Polskiego. O ile rodzina, złożona nawet z kilku osób, jedzie za jednym paszportem, wówczas kwota, jaką wolno całej rodzinie zabrać z sobą, nie przekracza również 500 zł. O ile natomiast poszczególni członkowie rodziny, posiadają odrębne paszporty emigracyjne, wówczas każdy z nich może przewieźć po 500 zł., przyczem jednak każdy z nich obowiązany jest — przy rewizji — kwotę trzymać przy sobie, a nie odstępywać jej do wspólnego przechowania jednemu z członków rodziny.

Osoby pragnące otrzymać zezwolenie na wywóz większej kwoty od dozwolonej kwoty 500 zł., mogą zwrócić się o to z odpowiednim podaniem do komisji dewizowej Banku Polskiego, przedkładając swój paszport emigracyjny. Uzyskanie zezwolenia na wy-

wóz pewnej określonej kwoty nie stanowi przeszkody w wywozie — prócz tego — ustawowej kwoty 500 zł.

Kwota 500 zł. może — bez specjalnego zezwolenia — być wywieziona również i w walutach obcych, tak częściowo jak i w całości. Oczywiście, że równowartość walut nie może przekroczyć kwoty 500 zł. Zakazany natomiast jest wywóz akcji i papierów wartościowych tak polskich jak i zagranicznych, choćby nawet wartość tych papierów nie przekraczała 500 zł. Osoby zatem, które pragną w miejsce gotówki, wywieźć papiery wartościowe lub akcje, muszą uzyskać na to specjalne zezwolenie Banku Polskiego. Podobnie ma się rzecz z książeczkami oszczędnościowymi zarówno banków polskich jak i banków zagranicznych. Wywóz książeczek oszczędnościowych jest zakazany, nawet w tym wypadku, gdy książeczka opiewa tylko na 500 zł. a emigrant prócz książeczki żadnej gotówki nie wywozi.

Zakazany jest wywóz złota w formie niegotowej. Wolno natomiast wywieźć złoto w formie gotowej i przerobionej jak np. w bransoletach, broszkach i t. p. Wywóz srebra jest dozwolony. Podobnie też jest ograniczony wywóz klejnotów i drogich kamieni, tak co do ich ilości jak i wartości.

Należy w końcu zwrócić uwagę emigrantów na to, iż każde zażalenie wywołujące przed siebie gotówkę lub papierów przed organami kontrolnymi urzędu celnego, narażać ich może na bardzo przykre konsekwencje w formie wysokiej grzywny oraz kary więzienia.

Mr. telefonu redakcji i admin.

„TYGODNIKA ŻYDOWSKIEGO“

45

Sąd Okręgowy Wydział III Karny  
Tarnów, dnia 25 kwietnia 1936 r.  
Syn. III Pr. 11/36

Sąd Okręgowy Wydział III w Tarnowie na posiedzeniu niejawnym dnia 25 kwietnia 1936 r. po wysłuchaniu wniosku Prokuratora

postanawia:  
na zasadzie §§ 487, 488, 493 austr. p. k.:

1) Zatwierdzić zarządzoną przez Prokuraturę Sądu Okręgowego w Tarnowie, a wykonaną przez Starostwo powiatowe w Tarnowie konfiskatę czasopisma „Tygodnik Żydowski” Nr. 15 z 17 IV 1936 r.

2) Zakazać rozszerzania konfiskowanego treści czasopisma i zakaz ten ogłosić w dzienniku urzędowym, oraz w przepisanej formie w najbliższym wydaniu „Tygodnika Żydowskiego”.

3) Cały nakład skonfiskowanego czasopisma zniszczyć.

## PRACUJ BOGAĆ SIĘ ZBIERAJ

a oszczędności składaj w Powszechnym Banku Związkowym na książeczki wkładowe imienne lub na okaziciela gwarantując bezwzględna tajemnicę wkładow. Wkłady płatne na każde żądanie lub za wypowiedzeniem w centrali i oddziałach. Oprocentowanie od 5% do 6% rocznie.

Powszechny Bank Związkowy w Polsce S. A.

Warszawa, Bielsko, Cieszyń, Drohobycz, Gdynia, Kraków, Lwów, Przemyśl, Stanisławów

ODDZIAŁ W TARNOWIE UL. WAŁOWA 12.



## Z MIASTA

## Dwa posiedzenia Rady miejskiej

Pod przewodnictwem p. wiceprezydenta Mgra Kołodziej odbyło się we czwartek 7 bm. posiedzenie Rady miejskiej.

Przed przystąpieniem do porządku dziennego wiceprezydent p. Mgr Kołodziej wygłosił krótkie przemówienie, w którym uczcił pamięć Śp. Dra Michała Skowronskiego, wybitnego działacza społecznego, b. burmistrza miasta Tarnowa i b. radnego miejskiego, przyczem p. wiceprezydent podkreślił, że ze śmiercią Śp. Dra Skowronskiego zanika się niejako pewien okres życia samorządowego, gdyż Śp. Dr Skowronski był ostatnim burmistrzem miasta Tarnowa. Przemówienia p. wiceprezydenta Mgra Kołodzieja Rada miejska wysłuchała stojąco.

Następnie prezes klubu pracy gospodarczej p. prof. Pogoda odczytał deklarację, w której wyraża się współczucie ofiarom ostatnich zajęć w niektórych miejscowościach, przyczem podkreśla się, że przyczyną zajęć była z jednej strony niedba i bezrobocie, a drugie — niewłaściwa agitacja elementów wytworowych. Deklaracja potępia te akcje wytworowe i zwraca się do rządu o złagodzenie nędzy i bezrobocia.

Po odczytaniu deklaracji zabrał głos radna Dr Ciołkoszowa, protestując przeciw przypisywaniu winy za zajęcia agitacji wytworowej. Żadnej agitacji wytworowej — oświadczyła — nie było. Były tylko głód i nędza.

Następnie uchwalono przepisy miejscowe o budowie poszczególnych elementów elewacji budynków urządzeń związanych z budynkami a wpływających na ich wygląd zewnętrzny, oraz projekt przepisów miejscowych i warunków, którym powinny być zadane pomieszczenia przeznaczone dla ludzi.

Dłuższą dyskusję wywołał projekt przepisów sanitarno-porządkowych dla miasta Tarnowa, referowany przez wiceprezydenta p. Dra Silbigera. Dyskusja toczyła się przeważnie nad poprawkami klubów radnych socjalistycznych, zmierzającymi do poprawienia i uregulowania warunków i zakresu pracy dozorców domów. W toku dyskusji przemawiali pp. Dr Ciołkoszowa, prof. Ciołkosz, Sukman i L. Na podniesienie w toku dyskusji zarządy odpowiednio p. Dr Silbigera.

W głosowaniu wzięły wszystkie poprawki socjalistyczne zostały przyjęte większość głosów, gdyż za temi poprawkami głosowała również większość radnych z klubu pracy gospodarczej. Widocznie przeydium klubu tym razem pozostało swym członkom wolną rękę.

W toku posiedzenia padły pod adresem wiceprezydenta Dra Silbigera obraźliwe słowa i pomruki ze strony socjalistycznej na „galerji”. Pan wiceprezydent Mgr Kołodziej kilkakrotnie wyzywał do zachowania spokoju, ale „galerja” do tego wezwania nie zastosowała się. Pomruki nadal się powtarzały i gdy w czasie dyskusji ponownie padło obraźliwe słowo pod adresem p. Dra Silbigera, p. wiceprezydent Mgr Kołodziej zarządził opróżnienie galerii. A ponieważ galeria i do tego zarządzenia nie chciała się zastosować, p. wiceprezydent po krótkiej przerwie — nie chcąc używać środków przymusowych, posiedzenie zamknął.

To zachowanie się „galerji” budzi poważne zastrzeżenia i obniża poziom posiedzenia Rady miejskiej. Radni socjaliści winni chyba pouczyć swoje zwolenników, że na Radzie miejskiej nie wolno „galerji” w żadnym wypadku wpływać na tok obrad Rady miejskiej.

Dalszy ciąg przerwanego w zeszłym tygodniu posiedzenia Rady miejskiej odbył się we środę 13 bm. pod przewodnictwem prezydenta Dra Bodzinskiego.

Zaraz na wstępie, gdy przystąpiło do dalszej dyskusji nad projektem przepisów sanitarno-porządkowych, p. prezydent odczytał wniosek klubu pracy gospodarczej, by zreasumować wszystkie poprawki radnych socjalistycznych uchwalone większością głosów na poprzednim posiedzeniu i do przesłania projektu wraz z poprawkami do komisji prawniczej. W uzasadnieniu tego wniosku p. prezydent oświadczył, że poprawki te zmierzają do uregulowania spraw prawnoprywatnych między właścicielami nieruchomości a dozorcami domów. Sprawy te jednak przekraczają kompetencje Rady. Prof. Ciołkosz (PPS) oświadczył się przeciw wnioskowi, żądając natychmiastowego rozpatrzenia projektu. Wniosek o przesłanie projektu do komisji prawniczej został uchwalony większością głosów.

Po referacie p. dyr. inż. Leuchtera Rada uchwała zmianę w przepisach o zaopatrywaniu ludności w wodę w Tarnowie. Dotychczasowe bowiem przepisy przewidują, że z dniem 1 czerwca br. opłaty ryczałtowe mają być zniesione, a opłaty mają być uiszczane według wodomierza. A ponieważ zarząd miejski na razie nie może zakupić odpowiedniej ilości wodomierzy, bo ich koszt ma wynosić około 150.000 zł, przeto Rada miejska uchwała, że opłaty ryczałtowe za wodę mogą być wyrażane przez dalsze trzy lata t. zn. do 1 czerwca 1939 r.

W toku dyskusji nad tą sprawą p. prof. Ciołkosz poruszył dotkliwą bolączkę, trapiącą ludność miasta, a mianowicie sprawę braku wody w okresie posuchy, apelując do zarządu miejskiego o poczynienie odpowiednich kroków celem załatwienia tej bolączki.

Sprawę tę wyczerpująco wyjaśnił p. dyr. inż. Leuchter, wskazując, że winę za brak wody ponosi w największym mierze sama ludność, która marnuje wodę w sposób lekomyślny. Gdyby nie to marnowanie wody, nie zabrakłoby jej w Tarnowie nawet przy bardzo dużym urządzeniu wodociągowym. Niemniej jednak zarząd miejski czyni starania o zbudowanie nowych studzien, co najprawdopodobniej już w tym roku dojdzie do skutku.

Następnie Rada uchwała załączenie pożyczek w kwocie 80.000 zł i 30.000 zł z Funduszu Pracy na budowę kanalizacji i na rozszerzenie sieci gazociągowej, oraz upoważniło zarząd miejski do brania udziału w rozbudowie szpitala powszechnego w wysokości 50 proc. wydatków, poczem nadano czterem ulicom nazwy, a mianowicie: Gołębia, Kallarska, Łanowa i Wierzbowa.

Śmieci z miasta, konieczne jest, poza zorganizowaniem, taboretu ewentualnie zakładu utylizacji śmieci, czy to w postaci zakładu do spalania, czy też kompostownia, zmodyfikowanie sposobu zbierania śmieci w mieszkaniach i podwórzach. Śmiecie powinny być posegregowane w mieszkaniach, przynajmniej według 2-ech zasadniczych grup: papierki, kawałki szkła i metalu w osobnych do tego celu naczyniach i wszelkie zmieszane, popiół i organiczne odpady kuchenne w innych.

Takie segregowanie jeszcze w mieszkaniach bynajmniej nie rozwiąże w sensie higienicznym lepszego, niż gdziekolwiek dotąd praktykowanego segregowania odpadów na zwaliskach przez specjalną klasę ludzi, t. zw. „śmieciarzy” i „galegniarzy”.

Sposoby dalszego użytkowania śmieci są dosyć liczne, a każdy z tych sposobów posiada swoje zalety i wady w szczególności zależne od miejscowych warunków. O ile chodzi o warunki Tarnowa, należałoby wziąć pod uwagę potrzebę urządzenia zakładu do spalania śmieci i użytkowania otrzymanej energii cieplnej do jakiegokolwiek celu — oświetlenia, poruszania motoru etc.

Drugim sposobem użytkowania śmieci, możliwym w naszych warunkach, to urządzenie kompostowni śmieci i odpadków, a następnie odprowadzanie już nawoju zmineralizowanego śmiecia jako nawozu dla rolnictwa.

Przeważną ilość nieczystości fekalnych usuwa się z siedzib zapomocą spławu kanałami, mniejszą zaś ilość gromadzi się w dołach kloacznych, z których następnie wywożą beczkowozami i zapomocą autoasaniacji poza obręb miasta. Zanieczyszczenia powierza całemuemu gazami kloaczniemi przy pompowaniu zawartości dołów kloacznych do oczyszczalni, które bardzo niekorzystnie dla zdrowia mieszkańców. Doły kloaczne w śródmieściu w ogromnej większości są murowane, na przedmieściach większość posiada żuraw drewniany; nieprzepuszczalność ścian

Rada uchwała zmianę i częściową sprzedaż gruntu pp. Łacheckim, oraz odpisanie rachunkowe nieściągalnych zaległości za czynsze z baraków i 12.000 zł p. Gutowskiej. W dyskusji nad tą sprawą pp. prof. Ciołkosz i Nowak poruszyli sprawę eksmisji z baraków za nieplacenie czynszu w barakach, żądając zaniechania takich eksmisji. Wyjaśnienia udzielił p. prezydent.

Po zatwierdzeniu przyjęcia do związku przynależności gminy miasta Tarnowa, p. prezydent odczytał i odpowiedział na interpelacje i wnioski klubu socjalistycznego w sprawie rozbiórzenia chodnika na ulicy Łwowskiej przed domem p. Lustgartena, w sprawie przepisów emerytalnych dla pracowników miejskich, oraz w sprawie warunków pracy i płacy z Opieki Społecznej.

Wniosek nagły klubu radnych socjalistycznych, by Rada miejska wezwała p. Dra Silbigera do natychmiastowego ustąpienia został przesłany jako zwykły zarządowi miejskiemu do rozpatrzenia.

W końcu p. prezydent podał do wiadomości, że główna komisja odłożeniowa ustaliła, że miasto ma spełnić dług wywołany około 7 i pół miliona zł. w pięciu rocznych 5 latach po 274.000 zł. a po 5 latach po 350.000 zł. W tym też duchu preliminarz budżetowy ulegnie skorygowaniu.

Na zapytanie p. prof. Ciołkosza p. prezydent oświadczył, że boiska Samsonu i Jutrzenki nie zostaną wyeksmitowane, dopóki P. W., który zamierza tam budować stadion, nie będzie miało pieniędzy i faktycznie nie przystąpi do budowy.

## P. Marszałkiewicz — komisarzem Ubezpieczalni Społ.

Jak się dowiadujemy, b. prezydent miasta Tarnowa p. Adam Marszałkiewicz został zamianowany komisarzem Ubezpieczalni Społecznej w Tomaszowie Lubelskim.

## Pielgrzymka do Krakowa

W związku z odbywającymi się uroczystościami żałobnymi w pierwszą rocznicę zgonu Marszałka Piłsudskiego — Federacja Polskich Związków Obrońców Ojczyzny w Tarnowie urządza jedynkową zbiórkę pielgrzymkę do Krakowa dla złożenia hołdu Wodzowi Narodu oraz spania kopca jego imienia na Sowińcu.

Pielgrzymka wyruszy pociągami popularnym w niedzielę 17 bm. o godz. 7.20 rano. Wyjazd z Krakowa w tym samym dniu o 20.50, a przyjazd do Tarnowa o godzinie 22.30.

Cena biletu do Krakowa i spowrotem dla jednej osoby wynosi 3 zł 10 gr. Bilety kontrolne należy wykupić w Orbisie przy ul. Krakowskiej 11 do 15 bm.

ברכת מלך בשר ודם לביבת לארצות האם אברהם וייתאחד עם  
כל האמות שרה לעו מלמיק.

תורה המורה של תנועת תורה ועבודה  
דן השומר הדתי והבורח בטרנס

Dr med. S. ROTTENBERG

## Asanizacja

Fragment z pracy p. t. „Stan sanitarny m. Tarnowa”

Piecząc nad utrzymaniem czystości ulicy ma zakład czyszczenia miasta, który wysłał kolumny składające się z 24 ludzi w poszczególnych kierunkach miasta, celem utrzymania jej w czystości. Śmiecie bywają wywożone na specjalne punkty zbiorowe i zolobowane w lizbach. W 2 miejscowości, gdzie znajdują się targowiska i placów, zostają zabierane jako nawóz dla rolników, śmiecie drugiej grupy t. j. zmieszane, wozą do zasypania dołów i walek kloacznych.

Piecząc nad utrzymaniem podwórza w czystości pozostawiona jest właścicielom posesji, którzy są do tego zobowiązani pewnymi rygorami policyjnymi. Usuwanie śmieci z obrębu podwórza przedstawia się w następujący sposób: Zakład czyszczenia miasta przy Magistracie Tarnowskim posiada 3600 skrzynek żelaznych, szczerle krytych, o dnie nieprzepuszczalne, które ustawia się w obrębie domów zależnie od ilości mieszkających w lizbach. W 2 miejscowości, gdzie znajdują się targowiska i placów, zostają zabierane jako nawóz dla rolników, śmiecie drugiej grupy t. j. zmieszane, wozą do zasypania dołów i walek kloacznych.

aby zmniejszyć obecny wadywudy system usuwania

murowanych dołów kloacznych jest wątpliwa, a nawet w licznych wypadkach stwierdzono ich przepuszczalność — i zanieczyszczyć wpływ na glebę w otoczeniu. Wszystkie doły z drewnianym zrębem można uważać bez zastrzeżeń za przepuszczające płyny do otaczającej je ziemi.

Urządzenie ustępów podwórzowych w ogromnej większości, szczególnie na przedmieściach, jest bardzo prymitywne, w dziedzinach śródmiejskich o gęstszym zabudowaniu zaskuwają urządzenia dla wentylacji, na przedmieściach odpada troska o wentylację, ponieważ budka z bardzo luźno sklejonych desek nad dołem kloacznym zaledwie tworzy osłonę dla wzroku.

W Tarnowie daje się odczuć brak ustępów publicznych na placach i ulicach.

Istniejący w Tarnowie system dołów kloacznych dla usuwania nieczystości niewątpliwie powoduje zanieczyszczenie w pierwszym rzędzie powietrza, w niematem też stopniu sprzyja zanieczyszczeniu gleby i wód gruntowych. Potrzebę zmiany sposobu usuwania nieczystości i zniszczenia dołów kloacznych należy uważać za pilną.

Należałoby wprowadzić w Tarnowie kanalizację spławną, któraaby odpowiadała współczesnym warunkom higieny.

Chodzi tu o kanalizację, któraaby oczywiście spełniała wszystkie zadania, jakich się od dobrych kanalizacji wymaga t. j. szybkie, niewidoczne i nieszkodliwe odprowadzanie poza obręb miasta:

1) ekskrementów ludzkich, 2) wód użytkowych w gospodarstwie domowym i w zakładach przemysłowych, 3) wód z opadów atmosferycznych, 4) obłiznke pozostawiająca po zmywaniu, 5) zanieczyszczenia, 6) zanieczyszczenia wszelkimi rozkładawliwymi i gniczącymi w wymienionych wód pochodzących i usunięcie w ten sposób możliwości powstawania gazów o niemiłym zapachu i roznosiących różnych chorobotwórczych drobnoustrojów.

c. d. n.





## Wielki konkurs IMI!

Miesiąc maj poświęcony jest pracy dla K. K. L.!

Wyzwolenie Ziemi — to wyzwolenie Narodu!

Ogólni sjonści! Pamiętajcie o Keren Kajemet LeJisrael przy każdej okazji! Nie wystarczy tylko posiadać skarbonkę IMI! W miesiącu maju każdy ogólny sjonista staje do wyścigu pracy na rzecz K. K. L.!

Skarbonki zniszczone lub pełne należy wymienić w sekretarjacie K. K. L. w lokalu org. sjon. w Tarnowie przy pl. Kazimierza W. 3 między godz. 7—8 wieczorem

Z frontu walki o realizację ogólnego sjonizmu

## Przeciwnicy Irgunu robotników ogóln.-sjon.

między s'ią a zankiem nie wybieracie — wegetacji!

Przeciwnicy odrębnej organizacji zawodowej robotników ogólnych sjonistów w Erec wytwarzają przeciw Irgnowi obecnie rozmaite argumenty:

1) Organizacja sjoniska ma obecnie inne troski niż Irgun.

2) Irgun jest sprzeczny z ideologią ogólnego sjoniska, która każe łączyć a nie rozdzielać, tworzyć zrzeszenia ogólne, a nie partynie.

3) Irgun jest słaby i wobec tego nie może robotnikom ogólnym sjonistom dać należytej ochrony, nie posiada kasy chorych, szpitali, funduszu bezrobocia, banku, słowem robotnik należący do tego Irgunu nie ma tych ułg, które mu daje silna organizacja Histadrutu. Przypatrzmy się dziś pokrócie tylko tym trzem argumentom zbliska.

Ad 1) Prawdą jest, że organizacja sjonistyczna ma teraz troski inne i spewnością o wiele ważniejsze. Z tego jednak bynajmniej nie wynika, że trzeba zapominąć o potrzebie organizowania robotników ogólnych sjonistów w Erec. W jednym z listów przywódcy młodzieży ogólnego sjonistki w Palestynie nie będącego bynajmniej zwolennikiem Irgnu czytaliśmy niedawno charakterystyczne zdanie: „Bin Gurion jest patriotą ogólnego sjoniska, ale bynajmniej nie zapomina na żadnym kroku wśród tej swojej pracy o interesach robotników swojej partii przedewszystkiem”. Abnegacja ogólnego sjonizmu doprowadziła go w ciągu ostatnich kilkunastu lat do zupełnej bezsilności w Erec. Przyczyną tej bezsilności jest zupełne zaniedbanie nie rozbudowy własnych pozycji. Tej samobójczej polityki prowadzącej w prostej linii do dalszego zupełnego zaniku ogólnego sjonizmu kontynuować nie będziemy. I dlatego na sprawy Irgnu i Keren Haawed znaleźć się musi czas i tera. Jest zresztą rzeczą bardzo interesującą, że argument ad 1) wysuwany jest jakoś dziwnie tylko przez przeciwników Irgnu, którzy obecnych trosk sjonizmu używają za parawan, za którym trzeba w nicosie pogryźć fundamentalne zagadnienie odrębnej organizacji robotników ogólnych sjonistów. Ta taktyka się nie uda. — Darenie trudy.

Ad 2) Kto rolę ogólnego sjonizmu upatruje we faktowaniu między innymi ideami grupowaniami sjonistkami, kto uważa, że ogólny sjonizm po prostu istnieje, aby był tylko szcadeniem pomiędzy lewicą a prawicą, ten na rację, jeśli jest przeciwnikiem odrębnej Irgnu. Szcadeniowcy wystarczy prowizja. My jednak uważamy, że ogólny sjonizm ma zupełnie inną misję. Ma on budować kraj i społeczeństwo w duchu własnych poglądów. Ma on dążyć do tego, by społeczeństwo żydowskie w Erec a zatem robotnik jak kapitalista realizowały zrealizować praktycznym naradawę za sobą ogólnego sjonizmu. Ten cel może być osiągnięty tylko przez tworzenie własnych pozycji, które promieniować będą na całe społeczeństwo i wychowują je w duchu ogólnego sjonizmu. Haszomer Haeir wstąpił również do Histadrutu w nadziei, że pociągnie od wnętrza Histadrutu dla swojej ideologii. Nie udało mu się to. Nie uda się i naszym robotnikom, którzy tak kurczowo trzymają się Histadrutu ze względu na ideologię ogólnego sjonistki. Rozpłyną się razem ze swoją ideologią jako tragiczny odcinek historii ogólnego sjonizmu. Tworzenie odrębnej Irgnu nie jest tworzeniem placówki partyjnej, ale komórkę organizacyjnej, od której na pójsz dalsze działanie ideologii ogólnego sjonistki na świat robotnika. Od szeregu lat domagamy się przymusowego arbitrażu. Histadrut postulat ten sabotuje, bo większość w nim mają i mieć będą socjaliści o platformie klasowej. Irgun jest tylko niesprzeczny z ideologią ogólnego sjonistki, lecz przeciwnie jest niedoświadczonym warunkiem i odszkodowaniem do ratowania ogólnego sjonizmu jako ruchu ideowego.

Albo, albo. Albo ktoś pragnie rozwoju naszego ruchu, to musi tworzyć samodzielne organizacje, albo ich nie tworzy, to nie powinien ani siebie ani innych tuzić co do przyszłości ogólnego sjonizmu. W głębokiej wierze w misję ogólnego sjonizmu nie damy się żadnym defetystycznym i mglistym teomom znieść z drogi obranej.

Ad 3) Irgun jest słaby. To prawda. Ale dlaczego? Bo ci, którzy do niego powinni należeć, sabują go. A później konstruują zarzut, że jest słaby. Irgun nie może dać robotnikowi pełnej ochrony jego interesów,

bo nie rozporządza odpowiednimi środkami. A z tego wynika, że trzeba mu środki te dać, jeśli jego istnienie jest ideowo uzasadnione. A jest niem. Odkąd to ci, którzy ze słabych początków powstałi, chcą zabić słuszną sprawę dlatego, bo jest słaba na początek?

Jest naszym programem, ażeby wszystkie instytucje opieki społecznej należące do Histadrutu przeszły na własność narodową, a zatem na własność Waad Leumi. Sądymy, że wtedy będzie niemożliwym, aby robotnik ogólnego sjonistki należący do Irgnu — jeśli zachoruje, nie mógł dostać przyjęcia w szpitalu Histadrutu bez legitymacji członkostwa Histadrutu. Instytucje Histadrutu zostały budowane wysiłkami i fundusami całej organizacji sjonistki. Taki stan jest zatem potępienia godny. Ale jak mamy się bronić przeciwko temu, skoro Histadrut nie chce instytucji tych oddać Waad Leumi? Skoro z instancji swych robi instytucje ekskluzywne, to niema innej rady, jak stworzyć instytucję odrębną. Jest dowodem niezwykłej siły ideowej robotnika ogólnego sjonistkiego należącego do Irgnu, że wbrew temu potępienia godnemu naciskowi ze strony Histadrutu ma na tyle siły, by pozostać w Irgunie ogólnym sjonistkim i cierpieć. — Irgun

## Agencja żyd. uznała Irgun w konflikcie pracy w Rechowot

Sekretariat Irgnu robotników ogólnych sjonistów w Palestynie nadesłał Związkuowi Światowemu ogólnych sjonistów materiał odnośnie do konfliktu pomiędzy robotnikami Irgnu a Radą robotników w Rechowot, będącą eksportatą Histadrutu.

Robotnicy Irgnu przystąpili do pracy przy budowie Kasy Pożyczkowej i Oszczędności w Rechowot. Ogółem było tam 10 zatrudnionych robotników. Robotnicy Irgnu spotkali się ze, przeciwnie ze strony Rady robotników Rechowot.

Celem usunięcia tego konfliktu odbyło się posiedzenie Irgnu z Radą robotników w Rechowot w dniu 14 kwietnia 1936. Z ramienia Egzekutywy wziął udział w naradzie członekowie Egzekutywy Rottenstreich i Grünbaum. Imieniem zaś Rady robotników w Rechowot — Kahan. Irgun robotników ogólnych sjonistkich reprezentowali: Kranz, Remer i Schiff.

Remer jako przedstawiciel Irgnu wystąpił przeciw monopolowi Histadrutu przy podziale pracy. Do-

magat się równouprawnienia dla robotników Irgnu Grünbaum oświadczył, że obecny stan polityczny oraz poczynione starania o szedul wymagają usunięcia wszelkich konfliktów i zatargów między robotnikami.

Remer ubolewał nad tem, że Agencja nie ma władzy w kraju. Powinna ona uczynić wszystko, aby zapewnić pracę i równe prawa wszystkim żydowskim robotnikom w kraju. Występuje też przeciw wyłącznemu prawu Histadrutu do zawierania umów z pracodawcami.

W rezultacie doszło do porozumienia. Resort pracy przy Egzekutywie Agencji Żydowskiej uznał listem z dnia 14 kwietnia 1936 wystosowanym do Irgnu prawo robotników Irgnu do pracy przy budowie Kasy Pożyczkowej i Oszczędności. Przyczem Rada robotników w Rechowot, Irgun robotników ogólnych sjonistkich, Hapoel Hamizrachi i Irgun Hapoalim Hajejmanim powinni donieść Zarządowi Kasy Pożyczkowej i Oszczędności, że doszło do porozumienia w sprawie podziału pracy przy budowie.

## Część kibucu w Kirjat Anawim wstąpiła do Irgnu

Jak wiadomo, komenda naczelna ruchu młodzieży ogólnego sjonistki Hanoar Haeir należącej do Związku Światowego ogólnych sjonistów powzięła przed szeregiem miesięcy uchwałę za wstąpieniem do Irgnu robotników ogólnych sjonistkich w Erec. Ta uchwała była zakończeniem długich walk wewnątrz tej części Hanoar Haeir, która należy do Związku ogólnych sjonistów. Mimo tej uchwały jednak kibuc w Kirjat Anawim obejmujący właśnie robotników rekrutujących się z aliji chładców Hanoar Haeir, nadal należał do Histadrutu. Ten stan sprawił, że uchwała komendy naczelnej Hanoar Haeir mimo swojej ideowej wagi pozabawiona była praktycznego znaczenia. Od chwili jednak uchwały komendy naczelnej rozpoczął się wewnątrz kibucu w Kirjat Anawim ferment. Grupa jedna obawiała się pozostania w Histadrucie, druga druga dążyła do tego, ażeby zakończyć niezdolność dwoistości pomiędzy stanowiskiem komendy naczelnej, a stanem faktycznym w Kirjat Anawim i domagała się wstąpienia kibucu do Irgnu robotników ogólnych sjonistkich.

Dnia 17 kwietnia b. r. odbyło się w tej sprawie wspólne posiedzenie reprezentantów Irgnu z grupą kibucu w Kirjat Anawim. Podczas tych obrad reprezentanci Hanoar Haeir Steiger i Rosenblatt oświadczyli gotowość wstąpienia do Irgnu, trudności jednak

przedstawiała troska o całość kibucu w Kirjat Anawim, a to tembardziej, że znajduje się on przed osiedleniem. W toku dyskusji wskazywano na to, że i w Bejt Alie Haszomer Haeir rozdzielony jest organizacyjnie na dwie grupy, a mimo to jest na wspólnym osiedleniu.

W rezultacie tych narad, które owiane były głębokim zrozumieniem ważności tego zagadnienia, zwyciężyło przekonanie, że na nieszczęście skłony jest do stanu obecnym. Więcej niż połowa członków kibucu w Kirjat Anawim zgłosiła wstąpienie do Irgnu. Przywódcy tej grupy Steiger i Rosenblatt wstąpili oficjalnie do Sekretariatu Irgnu pozostając jednak nadal w kibucu w Kirjat Anawim, zaś tow. Gottlieb i Danersher zajmować się będą wewnętrznymi kibucowymi sprawami. W ten sposób obok Achwy i H. A. Z-u, które już przedtem wstąpiły do Irgnu ogólnych sjonistów, obecnie także części Hanoar Haeir w Kirjat Anawim wstąpiła do tego Irgnu.

Po ciężkiej drodze, która Irgnu sobie toruje wśród tak wielu trudności, jest to dalszy krok naprzód do samodzielności robotnika ogólnego sjonistycznego.

Tylko przez rozbudowę tej samodzielności zdola ideologia ogólnego sjonistki wybić swoje pełne także na życie codziennym robotnika naszego w Erec.

Ledwo 1,200.000 dunamów

Na 26,000,000 dunamów — tyle wynosi leżący na zachód od Jordana obszar Palestyny — i na 13,000,000 dunamów, nadających się do kolonizacji, Żydzi posiadają ledwo 1,200,000 dunamów. — Tragiczna zaiste wytworzyła się sytuacja, jeśli w odpowiednim czasie nie powiększymy i nie rozszerzymy stanu posiadania ziemi dla naszej kolonizacji.



## W ostatniej chwili

Nieustająca fala emigracji płynie ze wszystkich pogrążonych w nędzy, skłpień żydowskich do Palestyny. 50—60 tysięcy Żydów przybywa rocznie do kraju; wielu z nich pragnie pracować na roli, kolanobijać wśród trzodów wybudować swe gospodarstwo. Ludzie ci przebywają obecnie w miastach i czekają. Ten, kto widział roślinę, wyrwaną z korzeniami z obcej gleby, ale nie przesadzoną jeszcze na grunt własny — wie, co oznacza głód ziemi. Ludzie ci czekają i czekają, by dowiedzieć się niespodzianie: Nie przygotowano odpowiedniej ilości gruntu.

A. REUBEJNI (Tel Awiw)

## Zajścia w Palestynie a rząd palestyński

Po zamordowaniu w jasny dzień szesnastu Żydów w centrum miasta Jaffy, Wyseki Komisarz wydał ostre zarządzenia. I mimo, że wykonanie tych zarządzeń nacechowane było brakiem odwagi i zdecydowania, to jednak odstraszyło one pogromczyków. Pogromczy nie mieli już odwagi do jawnego kontynuowania swego dzieła. Proklamowanie „strejku” jest właściwie przyznaniem się do fiaska akcji pogromowej. Postawili zatem kontynuować pogrom w zmienionej formie. Pogromczyzy zmieniili tylko nazwę. Nadali sobie nazwę strzelkowi i dzikie napady określają jako „denuncjacje”. Strzelkowi nadają nazwę „denuncjacje żydowskie” w Jaffie i w przedmieściach Jaffy, rozciągają się na domy i magazyny kupców żydowskich w Jaffie, chociaż – według komunikatów oficjalnych – nie wyrządzają one szkód w żygu ludzkiem, a motłoch niszczy, rabuje i wykańcza pracę bomb. To samo dzieje się w i innych miastach. Kradzieże i rabunki, podpalanie zwozów, wyrwanie drzew – nie ustają. Przy tej pracy wykazują wielką aktywność skauci arabscy i policjanci arabscy. Policjant Chamol Aba-Altman z Hebronu – naprzykład – któremu polecono, by pilnował domy Feingolda, które podpalano w ten sposób, żeż, pobijając i paląc zwozów, sąsiednie naczynia, których złodzieje nie zdołali zabrać lub zniszczyć. Tak to policjanci arabscy pojmują swoje zadanie.

Polijanci arabscy brali też czynny udział w poprzednich pogromach. To stwierdzenie zostało w dokumentach oficjalnych. Kilku nawet skazano za morderstwo, kradzież i zgwałcenie w czasie pogromów. Komenda Speisera nie zmieniała ich natury. Komenda Speisera zresztą bankrutowała. Legenda o energii Speisera i jego zdolności na stanowisku komendanta policyjnego rozwiązała się. Speisera nie ma. Znikł z horyzontu w czasie, kiedy tego pokroju człowiek, na tak odpowiedzialnym stanowisku, winien był codziennie zjawiać się na balustradzie zagrożonych dzielnic, aby odpowiadać i nie cofać się przed żadnymi krokami, by spojrzeć wprost. Speiser – to próżne miejsce i niema od kogo żądać odpowiedzialności.

I mimo, że w Erec nie ma obecnie człowieka odpowiedzialnego za porządek, to jednak oświadczamy publicznie, że jiszuv żydowski nie ma zaufania do policjantów arabskich. Powierzenie mienia żydowskiego policjantom arabskim równa się pozabawieniu tego mienia w zupełności pieczy lub też oddanie go w ręce pogromczyków. Podkreślamy to dla ewentualnego śledztwa, które wcześniej czy później będzie przeprowadzone, a wówczas oświadcimy wszechstronnie nie tylko działalność strejkujących, ale również „system” rządzących stosowany w czasie strejku.

Dla uzupełnienia powyższego systemu zakaza-  
no policjantom tel-awiskim przekroczyć granice  
Tel-Awiwu. Zakaz ten przyczynił się do wzmocnienia  
akcji podpalania opróżnionych domów żydowskich na  
granicy Jafy. Policjanci tel-awiewscy nie mogli wyjść  
poza zakreślone granice i zatrzymać podpalaczy, mi-  
mo, że ich widzieli, a władza spażnia się zwykłe  
z wysłaniem policjantów brytyjskich na miejsce pożaru,  
a podpalacze palą sobie nadal.

Strej arabski ujawnił nam kilka rzeczy, niektóre już radosne. Przedwzyskistkiem dowiedzieliśmy się, w jak małej mierze jiszuw żydowski zależnym jest od pracy arabskiej. Przypuściliśmy na chwilę, że rząd spełnia swe obowiązki, to znaczy, że tłum siłną ręką wszelkie napady, karze bezlitośnie morderców i pogromczych, łepi wszelkie gwałty podlegaczy, wypróżniając ich z kraju, pozbawiając ich życia, a strejk nie przekracza granic strejku góspodarczego — czyż strejk taki zaskądziłyby istotnym interesom naszego jiszuwu? Nie. Jaką szkodę poniosą kupcy żyd. spowodowi strejku kupców arabskich? Cóż to obchodzi Żydów — w każdym razie większość Żydów — czy autobus arabski kursują, czy też nie? Czy felachowie siad będą swe pola, czy też siedzieć będą z założeniami reklamacyjnymi, że chłopi nie chcą pracować? Nie? To Żydów wcale nie obchodzi. Porty? Żydów są potrzebne, ale nie potrzeba im portowych robotników arabskich. A jeżeli w istniejszych portach powiększy się obecnie liczba robotników żydowskich — to strejk ten przyniesie nam i korzyść.

Druga rzecz. Przekonał się, że większość Arabów nie idzie za „przywódcami”. Przywódcy ci podobni są do złej orkiestry w znanym przysłowiu — zmiana miejsc i nazw nie może usunąć naturalne braki kiepskich muzyków. Mała grupa działaczy nadaje sobie raz nazwę „komitet wykonawczy”.

raz „delegacji”, a raz „komitetu naczelnego”. Ale to są ci sami ludzie, a nowe nazwy nie dodają im czołgu, czego natura ich pozbawiła. Ich znaczenie obecnie w „komitecie naczelnym” równa się ich znaczeniu wczorajszemu w „delegacji do Londynu”, a koniec „komitetu naczelnego” będzie taki sam, jak koniec owej delegacji. Gdyby nawołowali do strejku gospodarstwo, to 90 proc. Arabów kpiłoby z nich od pierwszej chwili. Ale strejk nie jest strejkiem. Jest to ruch pogromowy, kierowany przez agentów zagranicznych — jak się zdaje nazistycznych — zasłany finansami zagranicą (tak podaje Daily Telegraph). Większość Arabów nie jest zadowolona z „nazimów”. Przegląd zostają w pierwszych rzędach. Dromy, tylko ochłapy wygadają, że nie tym grupkom, które przeszkadzały innym Arabom w utrzymywaniu stosunków z Żydami. Większość Arabów nie jest zadowolona, ale boi się terrorystów, kupionych za grosze. A siła tej grupy terrorystów polega na ich bezkarności. Ostre zarządzenia Wysokiego Komisarza pozostają pustymi słowami. Nie wprowadza się ich w czyn i nikt nie wierzy, że zostaną wprowadzone w czyn. Ani radzący, ani sędziowie, ani też policjanci nie przypisują im żadnej wartości, skutkiem czego i pogromczyści nie liczą się z nimi. W Nazarecie obrażono policjantów kamieniami i zranili. W Nazarecie brytyjskich oficerów, obrażono niebezpośrednio, w Jaffie brytyjskich atakowały kamieniami, zwrócił się panowie z „komitetu naczelnego” w Jerozolimie do sekretarza generalnego Hałuzi z żądaniem usunięcia tych oficerów brytyjskich z Nazaretu, a sekretarz generalny obiecał, że przedłoży to Państwu Wysokiemu Komisarzowi.

W Hajfie zamordowano na ulicy w obecności policji Dra Feldberga i zraniono jego żonę i szwagra. Morderców nie przyłapano. W każdym razie w oficjalnych komunikatach nie ma wzmianki o ich aresztowaniu. Natomiast podano z początku nieprawdziwe wiadomości o przyczynach zgonu. Teraz już jasnym i wiadomym jest każdemu, że został zamordowany przez pogromczyków.

Tych kilku pogromczyków, których aresztuje się po morderstwie lub podpaleniu, przeważnie wypuszcza się „z braku dowodów”. Natomiast wytacza się Żydom rozprawy za „nielegalne demonstracje” w Tel Awiwie. A przecież już trzeci tydzień nie ustają demonstracje

# Polityka sjonistyczna w obliczu wielkich zadań

Weizman wraca do Londynu. — Ciężkie zadanie w Londynie. — W przededniu obrad Komisji Mandatowej. — Stały Sekretariat arabski w Genewie czuwa. — Co powie Komisja Mandatowa Władzy Mandatowej? — Polityka Wys. Komisarza narusza mandat. — Diagnostyka i terapia. — Egzekutywa w permanencji.

Weizmann wyjechał spowrotem do Londynu. Pro-  
wót jest już poprzednio projektowany i nie stoi  
o tyle w bezpośrednim związku z ostatnimi wyda-  
kami w Palestynie. Podczas ostatniego sekcju pobytu  
w Londynie prezydent Weizmann okazał znnowu w  
tej pełni swoje zdolności polityczne. W przeciągu  
krótkiego czasu zdołał zwrócić na dzieki swoim wpływom  
osobistym wywołac zwrot w opinii czlowiekow lzby  
Nizszej w sprawie palestynskiej. Zadanie jego jednak  
wtedy nie zostalo dokonzone i dlatego wraca on  
obecnie do Londynu. Ostatnie wypadki uczynily wy-  
raznie widac, ze polityka Palestyny nie jest wy-  
legacia arabska narazie do Londynu nie wyjechała,  
to jednak wypadki obecne w Palestynie spelnoscia  
wywarly dosc silne wzrazenie w sferach rzadchow.  
Nie brak dowodow na to, ze prezydent organizacji  
sionistycznej w calej paleinie zdaje sobie sprawe z wiel-  
kiego brzemienia odpowiedzialnosci, jaka na nim  
ciazy. Ujmuje on obecne zagadnienie palestynskie  
nie tylko z punktu widzenia aktualnych spraw, jak  
Rada Ustawodawcza, sprawa migracji i obrót ziemią,  
ale zdaje sobie sprawe z tego, ze w tej chwili czlowiek  
musi wziac pod uwage przyszlego zagadnienia żydowskiej  
Palestyny, jego historię i jego przyszlosc. Wtedy  
ze nie tylko nie zdoła w tej chwili sprowadzic wielkim  
zadaniem naszej polityki, tak jak Weizmann. Toteż z  
zapartym chmem sledzic bedzie opinia sionistyczna  
dalszy przebieg jego dzialalnosci.

Około 20 maja 1936 r. rozpoczyna się w Genewie obrady Komisji Mandatowej Ligi Narodów. Nie wiadomo jeszcze w tej chwili, kto będzie na tej sesji reprezentował Rząd Mandatowy — czy sam Wysoki Komisarz, czy też jego zastępca. Mimo, iż w tej

## Podziękowanie

Wszystkim tym, którzy oddali  
ostatnia przysługę

## blp. Markusowi Taubowi

**RODZINA**

arabskie, demonstracje pogromczyków, łaknących niewinnej krwi, demonstracje morderców, podpalaczy, bombiarzy, złodzieji. — Ciekawe czy i kiedy odbędą się rozprawy przeciw nim.

Strejk jako taki właściwie nie jest niczem. Ale system rządu palestyńskiego, który zezwolił na to, aby pogromy nazwano strejkami, — stanowisko rządu i słabość wysokiego komisarza — z tej jedynie strony grozi Żydom niebezpieczeństwo. Ten strek bowiem traci głowę, bo nie może położyć kresu pogromom arabskim — ten rząd śledzi uważnie każdy krok Żydów i bezwzględnie tłumi w zarodku każdą próbę obrony.

Nie zapominajmy, że przy wszystkich poprzednich pogromach, kiedy pozwolono Żydom się bronić, zawsze odpierali oni ataki Arabów. Tymczasem rząd usiłuje czujność i jęszuwa zapewnieniem, że sam obroni życie i mienie Żydów. Pa obrona, którą wprawdzie dano, ale nie bez opóźnienia i nie w dostatecznej mierze, przy przesładowaniu samoobrony żydowskiej, przyczyniła się jeszcze do osłabienia siły obrońców jęszuwa.

Rozwijała się legenda Spitzera i - i rozwiała się też legenda Wauchopa. Wysoki komisarz, o którym minister kolonii oświadczył w parlamencie, że dzieje jego siniej ręki nie powrótyły się pogromy z roku 1929, okazał ostatnio brak siły i zdecydowania. Jego polityka, która miała być polityką zarządzenia nie nabrały mocy. W samej Jerolimim, gdzie wzięli twardzi, który następnie się rozładuje przy branie jafiskiej! W czasie demonstracji przed gmachem rządowym w Jerolimim strzelono w policję z bura "komitetu naczelnego", a mimo to członków komitetu nie udało się oddać. Władze nie miały zamiarów na policję. Biura nie zamknięto a naczelną komitet nadal siedzi spokojnie i kieruje strajkami.

W chwili obecnej musimy się zwrócić do rządu w Londynie, parlamentu, opinii publicznej, bo w Jerozolimie — pustka. Nie tylko arabska polityka sir Wauchopa zbankrutowała — zbankrutował również jego system administracyjny.

awili autorytet Ligi Narodów po wyniku sprawy Abisynii nie jest zbyt wysoki, to jednak przebieg obrad Komisji Mandatowej może mieć dla nas wielkie znaczenie. Zależać nam musi bardzo na tem, aby przebieg tych obrad wypadł dla nas korzystnie. Ostatnie wypadki w Palestynie zapewne będą przedmiotem obrad. Wiele zależy od przygotowań naszych na terenie genewskim, gdyż nie ulega kwestji, że Rząd Mandatowy będzie starał się przebieg wypadków przedstawić w sposób niekorzystny dla nas. Wobec tego Rząd Mandatowy. W Genewie urzędujący stały sekretarz arabski, reprezentowany przez dwóch naszych zdecydowanych wrogów, między nimi przez oświadczonego Emira Arslana, a sekretarjat ten, wydający ten biuletyn w sprawach arabskich, pewnością nie spoczywa. Ruchliwość naszego Dra Goldmana także nam przypuszczaj, iż nie będzie tutaj na tym ważnym terenie zaskoczenie niespodziankami. Na nadzwyczajnej Komisji Mandatowej po wypadkach w sierpniu 1925 Komisja Mandatowa znalazła wobec reprezentanta Rządu Mandatowego p. Łukę słowa bardzo ostro, potępienia.

Ważnym dla nas będzie również na tej sesji, by Komisja Mandatowa stwierdziła, że nigdy dotąd nie naciskała na Rząd Mandatowy w kierunku wprowadzenia Rady Ustawodawczej, albowiem minister Thomas błędnie powoływał się w tej sprawie na uchwałę względnie zalecenie Komisji Mandatowej. Ostatnie wypadki wykazały dobitnie, w jakim stopniu Arabowie dojrżeli do parlamentu palestyńskiego i czego się po jakim parlamencie można spodziewać.

Nie jest wykluczonem, że i prof. Weizman, który przed szeregiem tygodni w drodze do Palestyny odbył w Genewie ważne konferencje i obecnie



wstąpi do Genewy celem zorientowania się w sytuacji. Niestety reprezentant nasz niema prawa osobistego stawiania przed Komisją Mandatową, a Agencja Żydowska ograniczyć się musi do pisemnego memorandum. Lecz znajdujący się chyba w Komisji Mandatowej członkowie, którzy będą o stanie faktycznym najdokładniej poinformowani.

Gdyby działalność polityczna wyczerpywała się w postawieniu trafnej diagnozy, to nie byłobyśmy chyba w kłopotach: cały obóz sjonistyczny jest w tej chwili niezadowolony z polityki Wysokiego Komisarza. Polityk ten, który w ubiegłych latach w niejednej sprawie konkretny okazał się dla nas sprawiedliwym, przynajmniej w części — mamy na myśli przede wszystkim problem imigracji —, polityk ten w ostatnich czasach zajął stanowisko, które spotkać się musi z naszą stanowczą krytyką i protestem. — Nie mają wielkiej wartości oświadczenia ministra dla spraw koalicji, że rząd angielski nie ulegnie terrorowi arabom, jeśli równocześnie Wysz. Komisarz wydaje fałszywe i niegodzące się słaniem rzeczy komunikaty o zajęciach w Palestynie, jeśli pozwala w toku tych zajęć demonstrować arabów, jeśli toleruje, a nawet pochwala petycje strajk arabów, jeśli podcina oświadczenia arabów, a podpalanie i akty terroru zwalcza — komunikatami. Co więcej, Wysz. Komisarz stara się wbić klin niezgody pomiędzy jednolity front społeczeństwa żydowskiego w Palestynie, licząc się z istnieniem zdradzieckiej grupy Brat-szalomowej.

W diagnozie jesteśmy wszyscy jednego zdania. Lecz punkt ciężkości wszelkiej działalności politycznej leży nie w środkach i siłach prowadzących do zmian niekorzystnej sytuacji. Tu już zdania będą rozbieżne. Rewizjonści uderzają znowu w ton alarmujący, ale środków realnych do zażegnania ciężkiej sytuacji nie są w stanie podać. Jest to zresztą przywilej każdej opozycji.

My mamy do działalności politycznej obecnej Egzekutywy pełne zaufanie. To, co dotąd zrobiła na ciężkim posterunku, uprawnia nas do tego zaufania. Wiadomo nam, że podjęcie Egzekutywy do obecnego zagadnienia politycznego sjonizmu jest trafne, radykalne i że jej praktyczna działalność w tych ciężkich dniach jest niezwykle rozległą i wyteżoną.

W jednym z listów, które tow. nasz otrzymał z kół młodożydów w Palestynie dowiadujemy się, że Egzekutywa od dnia 19 kwietnia pracuje w permanencji po 24 godzin dziennie.

Chwała obecna wymaga niezwykle solidarnego frontu. Nie pozwólmy na to, aby ktokolwiek w tej odpowiedzialnej sytuacji łowił kapitał partyjny dla siebie.

## Na marginesie

### „Bez hasel sjonistycznych“

Nasi „towarzysze“ z Poale Sjonu prawicy są wprost oszołomieni. Brali udział w demonstracjach i-majowych razem z PPS. Wprawdzie w czasokresie przedkomunistycznym „kochał“ cały nurt sjonistyczny „społeczeństwa sjonistycznego“, by w imię jednolitości narodowej i całości organizacji sjonistycznej głosowano na listę lewicową, bo oni są „ogólnymi sjonistami“, ale w miesiącu maju chorągiew biało-niebieska to symbol burżuazji żydowskiej, a szklewicy z innych frakcji — to wrogowie klasowi. Program bazylijski zaopatrzony w klauzulę dyscypliny idzie w miesiącu maju w odstawkę. Tak przynajmniej dzieje się u „naszych towarzyszy“ poale-sjonistów z prawicy w goliście.

Oto dla ilustracji fakt z naszego miasta. Bund w Tarnowie nie chciał dopuścić Poale Sjonu prawicy do wspólnej demonstracji i po długich targach zawarta została między PPS a Poale Sjonu prawica zmienna ugoda. Poale Sjonu prawica w Tarnowie weźmie udział w demonstracji i-majowej, ale bez hasel sjonistycznych. Nasi „towarzysze“ z klauzulą dyscypliny zlikwidowali „kochał“ i ma już sjonizm czysto lewicowy. Nie tendencji ku likwidacji elementów sjonizmu w ruchu poale-sjonistów nastąpił w r. 1921 rozłam w tej organizacji na lewicę i prawicę. Obecnie likwiduje się sjonizm za cenę możliwości maszerowania w dniu 1 maja razem z PPS i Bundem.

I jakże marnym byłby wygląd grupy P. S. złożonej z 60 czy 70 osób, kroczącej w dniu 1 maja tuż za licznymi i dumnymi szeregami PPS, które nie wstydziły się i nie zrzekły się swych hasel.

Tylko nasi „towarzysze“ z organizacji sjonistycznej zrekłali się hasel sjonistycznych, aby nie drażnić... Bundu.

A potem pisze się w organie swym „Dos naje Wort“ (Nr. 107), że w Tarnowie w dniu 1 maja „maszerowała pierwsza po PPS, nasza partja...“ — od rozłamu w roku 1921 przemogła nasza partja poale-sjonistyczna opór bundowski i demonstrowała we wspólnej demonstracji majowej“.

Nasi „towarzysze“ szklewicy mogą być spokojni. Tylko tak dalek likwidację konsekwentnie hasła sjonistyczne, a opór bundowski będzie w zupełności przełamany. Tylko tak dalej — a Bund przyjmie was do „frontu“ przeciw „burżuazji i reakcji sjonistycznej“.

**Nr. telefonu sekretariatu**  
**1 klubu organ. sjonistycznej** **45**

## Z kabału

### Prace dokola zrównoważenia budżetu

Najwięcej pracy poświęca zarząd kahalny staraniom o zrównoważenie budżetu, który wykazuje obecnie deficyt głównie spowodowany zmniejszenia się dochodów z tytułu opłat 18 000 zł. Wybrana przez komisję budżetową finansowa podkomisja już od kilku dni zajmuje się tym problemem, który narasta wcale trudności. Budżet bowiem na rok bieżący jest już uchwalaony, tak, że jest rzeczą niemożliwą wyszukanie nowego źródła dochodu dla pokrycia pozycji 18 000 zł. Pozostałaby więc jedyna droga, zmniejszenia pozycji po stronie wydatków. Ale i to jest wielka trudność w wyszukaniu pozycji, któreby można zmniejszyć. Wstrzymanie wypłat słuszych sprawozdańby podważenie egzystencji tych instytucji, które zależne są od dotacji kahalnych, redukcja zaś plac urzędników i funkcjonariuszy kahalnych byłaby niesłusznym przeruceniem całego ciężaru deficytu na urzędników, którzy musieli by deficyt pokryć. Taką redukcją byłaby niesłuszną i niecelową i krzywdząca pracowników gminnych.

Celem pokrycia deficytu budżetowego musi się znaleźć wyjście inne, wynikające z nadwyżkowego stanu finansowego, w jakim znalazła się Gmina żydowska w Tarnowie. Otóż deficyt obecny powstał spowodowany obniżenia dochodu z krypy na skutek zarządzenia władzy nadzorczej wydanego już po ułożeniu i zatwierdzeniu budżetu przez poprzedni zarząd kahalny. Gospodarka zaś gmina musi być uporządkowana i nie może być deficytowa. Musi więc obecny Zarząd kahalny otrzymaną możliwość uporządkowania tej gospodarki, skoro postawiono go przed faktem deficytu budżetowego.

Uporządkowany kahał, mający stać na wysokości zadania, musi mieć do swej dyspozycji odpowiednie fundusze. Fundusze te należy zbierać tylko w drodze ściągania podatku bezpośredniego. Wszelkie inne źródła dochodowe dla pokrycia budżetu kahalnego są niesłusznie niesprawiedliwe. Uważamy, że niesłuszne i niesprawiedliwe są opłaty za krypkę, za opłaty cmentarne itd.

Już w r. 1930, kiedy gospodarkę kahalną w Tarnowie prowadziła większość sjonistyczna, pisał na tem miejscu członek ówczesnego zarządu kahalnego tow. Wolf Götzel (Nr. 37):

„Trzy są źródła dochodów kahalnych a mianowicie: 1) bezpośrednie, 2) pośrednie i 3) okolicznościowe.“

Pośrednie dochody są niesprawiedliwe, bo obciążają biednych narównię z bogatymi, a ten który np. nie je koszerne mięsa, nie płaci tego podatku. Dochody wpływające do kasy kahalnej z cmentarza lub słubów są mojem zdaniem również niesprawiedliwe. Uważam bowiem, że pretakacje z człowiekiem dotkniętym bolesnym ciosem w sprawie wysokości kwoty, która ma być wpłacona za grób lub nagrobek, są nieetyczne.

Podatek ten można było znieść jedynie wówczas, gdyby podatek domestykalny wpłynał regularnie.

Niesprawiedliwe są też dochody, pochodzące z opłat z okazji słubów. Wiadomo przecież, że na słub dziecka każdy musi wydać wyśokkie kwoty. Kahał nie powinien więc powiększać przy tej okazji jego wydatków (wyjątek mogą stanowić w tym wypadku więzy bołeczne).

Obecny zarząd kahalny musi otrzymać możliwość dodatkowego wymiaru t. zw. podatku domestykalnego — skoro już po uchwaleniu budżetu wprowadzono redukcję po stronie dochodów, na których budżet ten się opierał. Był to przecież wypadek nadzwyczajny — dlatego muszą być zastosowane środki nadzwyczajne.

Zresztą i poprzedni zarząd kahalny w najlepszej wierze omylił się niejednokrotnie przy wymiarze składki kahalnej na rok 1935... a i lista płatników podatku domestykalnego dałaby się jeszcze powiększyć. Zasadą obecnego zarządu kahalnego winno być dążenie do ochrony warstw starszych gospodarzo, do zmniejszenia różnych opłat pośrednich i okolicznościowych, a pogłębienie do ciężarów na rzecz Gminy żydowskiej w zakresie gospodarki sionistycznej. Pod tym względem dałoby się jeszcze wiele uczynić. Poucza nas o tem przeglad listy płatników podatku kahalnego na rok 1935. Z łatwością dałoby się pokryć deficyt budżetowy, gdyby skorygowano i uzupełniono te listy.

Władza nadzorcza winna też zezwolić na taką czynność — która jedynie może przyczynić się do zrównoważenia budżetu kahalnego.

W tym kierunku winny też pójść starania komisji budżetowo-financejowej. — t.

### Zarząd Nowej Synagogi

zawiadamia, że w najbliższą sobotę odprawi modły nadkantor p. Rosenblatt z udziałem wzmoconego chóru pod batutą p. dyr. Kinsler. W czasie modłityw odprawi zostaną następujące utwory religijne:

Piątek 15 maja br. początek modłityw o godz. 7.30 wiecz.

1) Lecha dodi 2) Haszkiewim.

Sobota 16 maja br. początek o godz. 8 rano:

1) El adon. 2) Kidusza. 3) Jehi rancu. 4) Jechadshu.

## Dokola gospodarki kahalnej

Tarnów, dnia 12 maja 1936  
Sz. Redakcja czasopisma „Tygodnik Żydowski“  
w Tarnowie

Odnosnie do zamieszczonych w numerze 18 czasopisma „Tygodnik Żydowski“ z dnia 8 maja 1936 dwóch artykułów z sobą miejscowo i co do treści się wiążących, a to artykułu pod napisem „Posiedzenie zarządu kahalnego“ i artykułu pod napisem „Nowy zarząd kahalny przy pracy“ podpisani: Dr Józef Offner, jako przewodniczący poprzedniego tymczasowego zarządu Gminy wyzn. żyd. w Tarnowie i Oskar Kofler, jako przewodniczący wyłonionej przez tenże zarząd komisji budżetowej, upraszają po myśli § 19 ustawy prawowej o umieszczeniu w najbliższym lub w następnym następnym numerze czasopisma „Tygodnik Żydowski“ następującego

### spis treści:

Nie odpowiada faktom przytoczone w artykule pod napisem „Posiedzenie zarządu kahalnego“ z referatu p. Barona twierdzenie, że „długi gminy, nie znajdujący pokrycia w preliminarzu budżetowym wynoszą około 27 800 zł.“ że deficyt gminy (po doliczeniu przyznanych zastępcy przy krypcie 18 000 zł) wynosił około 45 800 zł. Również nie odpowiada faktom twierdzenia, zawarte w artykule pod napisem „Nowy zarząd kahalny przy pracy“: „Poprzedni zarząd uchwalił budżet formalnie zrównoważony“... „Budżet uchwalony stał się nierrealny“... „przy bliższym badaniu okazało się, że 27 800 zł z tytułu różnych bieżących długów nie znalazło pokrycia w uchwaleonym już budżecie“.

W rzeczywistości preliminarz budżetowy, uchwalony przez poprzedni zarząd, był w całości procentualny realny. Przy ukladaniu go zarząd ówczesny faktycznie liczył i na podstawie wyników lat poprzednich liczył mógł na osiągnięcie dochodów, wstawionych do preliminarza w poszczególnych rubrykach, a temsamem na pokrycie wszystkich watawnych wydatków. Uchwalony przez poprzedni zarząd preliminarz budżetowy był zatem materialnie, a nie formalnie tylko zrównoważony i nie było w nim „deficytu“. Wykluczone jest w szczególności, aby były niepokryte jakiegoś bieżące długi w sumie 47 800 zł. Można by wykazać szczegółowo, gdyby artykuły powyższe nie ograniczaly się do ogólników niejasnych twierdzeń. Deficyt powstał dopiero przez wprowadzenie z dniem 1 kwietnia 1936 w życie obniżki opłat za ubój rytualny. Tego deficytu nie mógł uwzględnić poprzedni zarząd w swoim preliminarzu, sporządzonym i do zatwierdzenia władzy nadzorczej przedłożonym jeszcze w roku 1935, a to tem mniej, że w tymże roku prosił władzę nadzorczą o niewprowadzenie obniżki w życie przed 1 stycznia 1937 i nie miał powodu nie spodziewać się uwzględnienia tej prośby.

W końcu nie odpowiada faktom przytoczone w pierwszym z powyższych artykułów z przemówienia p. Dra Chometa twierdzenie: „Dotychczas bowiem interesanci przeważnie byli zadowoleni przez personel biurowy kahalny, co często wyrażało niezadowolonych interesantów, a wyrażanie na przesa, który nie miał stałej godziny urzędowania, połączone było z utratą czasu i siłą rzeczy z przykrościami“.

Faktycznie bowiem personel biurowy kahalny nie zatałwał żadnych spraw. Wszystkie sprawy zatałwał zarząd sam, a więc zasadniczo przewodniczący zarządu i jego zastępcą, a w razie nieobecności lub przeszkody przewodniczącego, sam zastępcą przewodniczącego. Przeydium zaś dzień w dzień o stałych godzinach było obecne w kancelarii kahalnej i nie zdarzały się żadne przykrości na tle nieobecności zarządu.

Dr Józef Offner

Oskar Kofler

## ZE SALI SĄDOWEJ

### O niedozwolony zabieg

82 letnia akuszerka Jadwiga Brzygod dokonała niedozwolonego zabiegu na Stefani Osik za jej zgodą. Za czyn ten akuszerka została skazana na 2 lata, a jej pacjentka na 2 miesiące.

### Proces prasowy

Od dłuższego czasu toczyła się przed trybunałem tud. Sądu okręgowego proces prasowy przeciw redaktorowi odpowiedzialnemu tygodnika „Gonic“, który wychodził w swoim czasie i Tadeuszowi Jeżowskiemu oskarżonym przez b. posta Ignacego Starzyka o obrażę czei popielnicą i kłębkiem. Po kilku rozprawach, oskarżeni złożyli na rozprawie piątkowej deklarację przeproszącą p. Starzyka i odwdującą czynione mu zarzuty.

### O bigamję

Stanisław Albiz Mazurek, ożeniał się w roku 1934 z Wiktorją Dąbrowską, mimo iż był już żonaty od roku 1919 z Aleksandrą Dąbrowską małżeństwo to nie było rozwiązane. Stan. przyszedł do sądu powołany oskarżony o bigamję. Sąd skazał go na rok więzienia. Polowę karę darowano na podstawie amnestji.



## Ze sportu

### Święto sportu żydowskiego „Lag Beomer“

Na zawodach urządzonych przez ŻTGS „Samson“ z okazji święta sportu żydowskiego „Lag Beomer“ padły następujące wyniki:

Siatkówka żeńska: Samson – reprezentacja org. młodzieży 2:1. Sędzia p. Argand O.  
Koszykówka męska: Samson – reprezentacja org. młodzieży 16:14. Sędzia p. Eisen.  
Hazena: Samson – reprezentacja org. młod. 5:0. Sędzia p. Feld.

#### Zawody lekkoatletyczne:

Panie: Bieg na 60 m 1) Damastówna – 2) Semłówna. Na 80 m 1) Damastówna – 2) Damastówna. Skok w dal: 1) Semłówna. Rzut dyskiem: 1) Semłówna – 2) Weissmanówna.  
Panowie: Bieg na 100 m 1) Gross S. – 2) Salpeter. Bieg na 200 m: 1) Gross S. – 2) Tanenbaum L. Bieg na 400 m: 1) Gross S. – 2) Tanenbaum L. Skok wzwyż (po wylosowaniu) 1) Spindler – 2) Argand O. Rzut dyskiem: 1) Tanenbaum L. Rzut oszczepem: 1) Steiger. Pchnięcie kulą: 1) Salpeter H.

#### Pilka nożna

Repr. org. młodzieży – Samson 5:4 (2:1)

Ambitnie grająca reprezentacja org. młodzieży zwyciężyła po równorzędnej grze kombinowaną drużynę Samsonu. W repr. na wyróżnienie zasługują „Siwek“ w Samsonie wybijając się Argand. Bramki dał repr. strzelili: „Siwek“ 3, Baum i Scharfeld, dla Samsonu Weiss 2 i Argand 2. Sędzia p. Gelbwachs.

#### Tenis

W zawodach tenisowych o mistrz. ŻTGS „Samson“ na rok 1936 doprowadzono gry do półfinałów, gdzie zakwalifikowali się pp. Fast, Hauser, Ormian i Schönberg.

#### Tenis stołowy

W mistrzostwach tenisa stołowego na rok 1936 (gry podwójne) I-sze miejsce zajęła para Klein-Seiden, zwyciężając we finale (w 3 setach) parę „Gutek“ – Gelbwachs.

#### Mistrzostwa org. młodzieży

W wyniku dotychczasowych rozgrywek do finału zakwalifikowały się drużyny organizacyj Gordonja i Hanoar Hacijoni.

#### Zawody piłkarskie o mistrz. klasy B

Metal – Tarnovia 3:2 (2:1)

Derby miejscowe powyższych drużyn ścisnęły na boisku Metalu przeszło 1000 widzów, którzy byli świadkami ostrej i emocjonującej gry. Szczegółowym zespołem okazał się Metal, który niebardzo zasłużyłenie odniósł zwycięstwo, gdyż raczej winy remisowy byłby właściwym wykładnikiem sił obu drużyn. Sędzia p. Seidner z Krakowa wykluzył z gry Anioła i Jachnika z Tarnowii, oraz Kornausa z Metalu.

Ge-Be

## Imponujący przebieg uroczystości święta sportu żydowskiego

ŻTGS „Samson“ obchodziło w sobotę 9-go i w niedzielę 10. bm. tradycyjne święto sportu żydowskiego, proklamowane przez wstępowiały związek żyd. „Makabi“.

Program tego święta obejmował liczne imprezy sportowe, których przebieg i wynik podajemy w dziale sportowym naszego pisma.

W ramach tego święta odbyła się też w sobotę 9 b. m. na boisku sportowym Samsonu uroczysta rewja młodzieży sjonistycznej z udziałem organizacji młodzieży Hanoar Hacijoni, Akiba, Gordonja, Haszomer Rachi, Hechaluc Pionier, Samson, oraz wielkiej rzeszy publiczności, szczególnie spośród młodzieży żydowskiej.

Wszystkie organizacje młodzieży utworzyły połączny zborowobok pod komendą p. Messingera (Samson). Rewję utworzył wiceprezes Samsonu p. Fast, który nawiązując do ostatnich zajęć w Palestynie – złożył hołd niewinnym ofiarom, których pamięć zebrani uczcili przez jednogłośnie milczenie. Następnie tow. Joachim Neiger wygłosił krótkie i piękne przemówienie o znaczeniu święta „Lag-Beomer“, wzywając młodzież do kroczenia w ślady Bar Kochby i do pokonywania walki o zdobycie własnej ojczyzny. Intenimien międzyorganizacyjnego komitetu sportowego młodzieży przemówił p. Schüssler, który podkreślił znaczenie sportu dla młodzieży żydowskiej.

Po odpiewaniu Technazyi odbyła się defilada wszystkich organizacji młodzieży sjonistycznej przed delegacjami i gośćmi. Młodzież, maszerująca różnie i składnie, budziła zachwyt wśród wszystkich obecnych.

## Kiedy odbędą się wybory do kahału?

Prasa żydowska doniosła przed kilku dniami, że we wrześniu br. mają się odbyć w całym kraju wybory do żydowskich gmin wyznaniowych, że nawet władze nadzorcze miały wydać już zarządcom kahalnym odpowiednie instrukcje.

Dotychczas jednak zarządy kahalne nie otrzymały żadnych poleceń, a przewodniczący tymczasowego zarządu kahalnego w Tarnowie p. Dr Basler oświadczył nam, że dotąd nie otrzymał żadnego polecenia rozpoczęcia czynności wyborczych. Czy jednak tymczasowy zarząd kahalny nie powinien wystąpić z inicjatywą w sprawie przeprowadzenia wyborów?

## Czy odbędzie się wybór rabina?

Nie aktualna narazie jest również i druga wiadomość, podana przed kilku dniami przez codzienną prasę żydowską, że do 14 dni mają być przeprowadzone w gminach żydowskich wybory rabinów. Tymczasowo zarząd gminy żyd. w Tarnowie nie otrzymał żadnego takiego polecenia ani zarządzenia w sprawie wyboru rabina.

## Z poczty

Dnia 10 maja br. oddział Poczтового Przysposobienia Wojskowego w Tarnowie obchodził podniosłą uroczystość poświęcenia własnej świetlicy.

Po okolicznościowym przemówieniu ks. kapelana mir. Pindy i skoczonym w kościele kazaniu garnizonowym XX Misjonarzy, posel ksi. prałat Dr Lubelski dokonał w zastępstwie ks. biskupa Ordynariusza Liśwskiego aktu poświęcenia świetlicy i wygłosił do zebranych piękne przemówienie.

Intenimien zarządu okręgowego przemówił prezes zarządu okręgowego p. pułk. Alfred Spett, dyrektor Poczty i Telegrafów w Krakowie.

W dalszym ciągu przemawiali pp. Starosta Miejski Ławski, komendant garnizonu pułk. Leucos Kowalski i prezes pow. zarządu Związku Strzeleckiego gen. Ryblewski.

W odpowiedzi przemówił prezes oddziału PPW. p. Władysław Worek, naczelnik urzędu pocztowego Tarnów 1.

Podczas uroczystości orkiestra 16 pu. wykonała szereg utworów pod batutą p. por. Krudowski.

Po zakończeniu części oficjalnej nastąpiło wibanie gwoździ do tablicy pamiątkowej i wstawienie się do księgi pamiątkowej, następnie zwiedzono wystawę prac kobiecych tutejszych członkin p. p. W., która wypadła bardzo udanie i wywarła na palenietach wrażenie.

Wieczorem odegraną została komedia w 3-ach aktach Zbigniewa Orwicza p. t. „Bolszewicka miłość“.

Dnia 12 maja – w rocznicę zgonu Wodza Narod. Pierwszego Marszałka Polski Józefa Piłsudskiego odbyła się w świetlicy Poczтового Przysposobienia Wojskowego akademia żałobna z następującym programem: 1) Trzyminutowa cisza w rocznicę zgonu Marszałka 2) Odczytanie wyjątków z pisma Józefa Piłsudskiego przez p. Zarzyckiego 3) Słubowanie (poszczególne wersety tekstu roty odczytał p. prezes Worek, a zebrani zbiorowo powtórzyli słowa „Tak nam pomóż Bóg“ 4) Hymn państwowy odegrała orkiestra oddziału PPW. – 5) Marsz żałobny Chopina odegrała orkiestra oddziału PPW. – 6) Deklamacja „Naprzód szła piechota“, wygłoszona przez Świątką jun. 7) Marsz I brygady odegrała orkiestra oddziału PPW.

Nastroj bratow uroczysty i poważny, sala ubrana w kwiaty, utrzymana w półmroku, portret Marszałka okryty kirem.

## Zawiadomienie

Zawiadamiam uprzejmie iż prowadzę nadal swój warsztat tapicerski

przy ul. Starodąbrowskiej 12 (obok stacji autobus.)

Wykonuję wszelkie prace tapicerskie ku największemu zadowoleniu PT. Klienteli.

Polecając się łask. względem, kreślę się z wysokim poważaniem

**Mania Blaunerowa**

TARNÓW Starodąbrowska 12 (obok stacji autobusowej.)

„Co kupuje cały kraj?  
... Miód z przalką  
Końską“



## 375-rocznica śmierci hetmana J. Tarnowskiego

W tym roku miały 375 lat od śmierci hetmana Jana Tarnowskiego. Z tej okazji państwowe gimnazjum II w Tarnowie urządza dnia 16 maja uroczystość szkolną połączoną z poświęceniem sztandaru, ufundowanego przez komitet rodzicielski. Program uroczystości obejmuje uroczyste nabożeństwo w katedrze, uroczyste wręczenie sztandaru gminie szkolnej, uroczystą akademią, oraz otwarcie wystawy zabytkowych druków i dzieł z XVI wieku, odnoszących się do postaci i działalności hetmana J. Tarnowskiego.

## Z WYDAWNICTWA

Wyszli już nr. 2 (24) dwutygodnika „Hanoar Hacijoni“ organ org. „Hanoar Hacijoni“ w Polsce, następującej treści: Hold poległym w Erec. Na posterunku. Dokola i-go maja. Eter i polityka. Jeszcze o polityce. Od Nahala do Jaffy. Zżyzby nawró? J. Sum. Wytwany. Dr J. Kaufman: Awoda Iwrit. Dris: List do przyjaciela. N. Aurbach: Problem religii w naszym wychowaniu. Keren Kajemet Leisrael, oraz kronika. – Cena 30 gr. Do nabycia w administracji, Lwów, Kopernika 3, lub w organizacji tarnowskiej.

Zawsze jesteś pewną sukcesu, gdy pielęgnujesz cerę PUDREM

**LASÈQUE PARIS**

ROGUE oraz POMADKA DO UST LASÈQUE-Paris są niepowtarzalne

Do nabycia w perfumerii „Aromat“, Wałowa 18 wyłącznie

## Kronika

Bneł Sjon. Sobota 16. bm. godz. 11 przedpół. pog. I grupy n. t. „Problemy przypadkowe“, godz. 2.30 popoł. plenarka z referatem tow. S. Fürsta n. t. „Znaczenie religii i wychowania religijnego“.

Poniedziałek 18. bm. godz. 8 wiecz. pog. III grupy n. t. „Kongres żydowski“, godz. 8.45 wiecz. pog. II grupy n. t. „Saul Czernichowski“.

Wtorek 19. bm. godz. 8 wiecz. pog. IV grupy n. t. „Problemy hebraizacji“, godz. 9 wiecz. pog. V grupy n. t. „Historia Żydów“.

Sroda 20. bm. godz. 8.30 wiecz. pog. III grupy n. t. „Herzl“.

Czwartek 21. bm. godz. 8 wiecz. pog. IV grupy n. t. „Kultura żydowska w Hiszpanji“, godz. 9 wiecz. pog. V grupy n. t. „Palestynografia“.

„Lag Beomer“ u skautów religijnych. Jak corocznie tak i tego roku org. Haszomer Hadati obchodziła uroczystość święta „Lag Beomer“. W Ruchowej obok Pleśnej odbył się uroczysty raport. Przemawiali: kierownik gniazda, członek radar naczelnej i członek patrolu. W przemówieniach podkreślono też, że „Lag Beomer“ to rocznica śmierci rabi Szymona Bar Jochai i Remu. Wieczorowi towarzyszyli podniosli nastroj. W obchodzie brało udział około 150 braci i sióstr.

Troje dzieci w płomieniach. Onegdaj wybuchł w mieszkaniu J. Juckera w Rzędzinie pożar. Akcję ratowniczą zapoczątkowali sąsiedzi, którzy z narażeniem życia wyratowali z płomieni troje dzieci Juckerków, 9 letniego Samuela, 6 letnią Julię i 3 i pół letnią Reginę, które odniosły ciężkie porażenia, skutkiem czego 3 i pół letnia Regina następnie zmarła w szpitalu. Pożar ugasiła ochotnicza straż pożarna z Gumnick.

Nieszczśliwy wypadek. 35-letnia Helena Pytel stała na stopniu wagonu, a gdy pociąg ruszył upadła tak nieszczśliwie, że doznała złamania nogi. Pylową przewieziono do szpitala.